

Technical and Bibliographic Notes / Notes techniques et bibliographiques

Canadiana.org has attempted to obtain the best copy available for scanning. Features of this copy which may be bibliographically unique, which may alter any of the images in the reproduction, or which may significantly change the usual method of scanning are checked below.

- Coloured covers /
Couverture de couleur
- Covers damaged /
Couverture endommagée
- Covers restored and/or laminated /
Couverture restaurée et/ou pelliculée
- Cover title missing /
Le titre de couverture manque
- Coloured maps /
Cartes géographiques en couleur
- Coloured ink (i.e. other than blue or black) /
Encre de couleur (i.e. autre que bleue ou noire)
- Coloured plates and/or illustrations /
Planches et/ou illustrations en couleur
- Bound with other material /
Relié avec d'autres documents
- Only edition available /
Seule édition disponible
- Tight binding may cause shadows or distortion
along interior margin / La reliure serrée peut
causer de l'ombre ou de la distorsion le long de la
marge intérieure.

- Additional comments /
Commentaires supplémentaires:

Canadiana.org a numérisé le meilleur exemplaire qu'il lui a été possible de se procurer. Les détails de cet exemplaire qui sont peut-être uniques du point de vue bibliographique, qui peuvent modifier une image reproduite, ou qui peuvent exiger une modification dans la méthode normale de numérisation sont indiqués ci-dessous.

- Coloured pages / Pages de couleur
- Pages damaged / Pages endommagées
- Pages restored and/or laminated /
Pages restaurées et/ou pelliculées
- Pages discoloured, stained or foxed /
Pages décolorées, tachetées ou piquées
- Pages detached / Pages détachées
- Showthrough / Transparence
- Quality of print varies /
Qualité inégale de l'impression

- Includes supplementary materials /
Comprend du matériel supplémentaire

- Blank leaves added during restorations may
appear within the text. Whenever possible, these
have been omitted from scanning / Il se peut que
certaines pages blanches ajoutées lors d'une
restauration apparaissent dans le texte, mais,
lorsque cela était possible, ces pages n'ont pas
été numérisées.

WILLIAM H. HODSON, ARCHITECT. No. 59, St. Bonaventure Street. Plans of Buildings prepared and Superintendence at moderate charges.

KEARNEY BROTHER, Practical Plumbers, Gasfitters, TIN-SMITHS, ZINC, GALVANIZED & SHEET IRON WORKERS. DOLLARD STREET, (One Door from Notre Dame Street, Opposite the Racollet Church) MONTREAL, AGENTS FOR LIPPINGWELL'S PATENT PREMIUM GAS-SAVING GOVERNOR.

MUTUAL FIRE INSURANCE COMPANY OF THE CITY OF MONTREAL. DIRECTORS: Benr. Comte, Esq., President. Hubert Pare, Esq., Louis Comte, Esq., Alexis Dubord, Michel Lefebvre, Esq., L. A. H. Latour, Joseph Laramee, Esq., Andre Lapierre, F. J. Durand.

ROYAL INSURANCE COMPANY. FIRE AND LIFE. Capital, TWO MILLIONS Sterling. FIRE DEPARTMENT. Advantages to Fire Insurers. The Company is Enabled to Direct the Attention of the Public to the Advantages Afforded in this branch:

GET THE BEST. MURRAY & LANMAN'S FLORIDA WATER. The most exquisite and delightful of all perfumes; contains in its highest degree of excellence the aroma of flowers, in full natural freshness.

CONVENT OF VILLA-ANNA, LACHINE. (NEAR MONTREAL, CANADA EAST). This Institution contains in its plan of education every thing required to form Young Girls to virtue, and the sciences becoming their condition.

TERMS. (PAYABLE BY QUARTER AND IN ADVANCE). Board, per annum \$80.00. Washing 10.00. Music—Piano 20.00. Harp Extra. Drawing 10.00. Bedstead, Desk 1.00. Bed and Bedding 6.00.

L'ECHO DE LA FRANCE. Revue Etrangere de Science et de Litterature. E pluribus unum. Made up of every creature's best. Realizer le bien et contempler le beau.

A. M. D. G. ST. MARY'S COLLEGE, MONTREAL PROSPECTUS. THIS College is conducted by the Fathers of the Society of Jesus. Opened on the 20th of September, 1843, it was incorporated by an Act of Provincial Parliament in 1852, after adding a course of Law to its teaching department.

WEST TROY BELL FOUNDRY. [Established in 1836.] THE Subscribers manufacture and have constantly for sale at their old established Foundry, their superior Bells for Churches, Academies, Factories, Steamboats, Locomotives, Planations, &c. mounted in the most approved and substantial manner with their new patented Yoke and other improved Mountings, and arranged in every particular. For information in regard to Keys, Dimensions, Mountings, Warrants, &c., send for a circular. Address: R. A. & G. B. MENELY, West Troy, N. Y.

S. MATTHEWS, MERCHANT TAILOR. BEGS leave to inform his Patrons and the Public generally that he will for the present manage the business for his brother, at CORNER OF ST. JOHN AND NOTRE DAME STS.

J. R. MACSHANE, BARRISTER-AT-LAW, NOTARY PUBLIC, &c. ST. JOHN, N.B. Nov. 8, 1866. 12m.

JOSEPH J. MURPHY, Attorney-at-Law, Solicitor-in-Chancery, CONVEYANCER, &c., OTTAWA, C.W. Collections in all parts of Western Canada promptly attended to. June 22, 1855.

HEYDEN & DEFOE. BARRISTERS AND ATTORNEYS-AT-LAW. Solicitors in Chancery, CONVEYANCERS, NOTARIES, AND TORONTO AGENTS. OFFICE—Over the Toronto Savings' Bank, No. 74, CHURCH STREET, TORONTO.

G. & J. MOORE. IMPORTERS AND MANUFACTURERS OF HATS, CAPS, AND FURS CATHEDRAL BLOCK, NO. 269 AND 376 NOTRE DAME STREET, MONTREAL. Cash paid for Raw Furs.

STOVES, 526 CRAIG STREET. THE BRILLIANT HALL COAL STOVE. ALBANIAN " " " NORTHERN LIGHT " " " RAILROAD " " " HOT AIR " " " BOX, PARLOR AND DUMB " " " KULER COAL COOKING STOVE: ROYAL COOK (wood) STANDARD " " MEILLEUR & CO. N.B.—All our Stoves are mounted with real Russia Iron.

DEALS! DEALS!! DEALS!!! 50,000 Cull Deals, CHEAP, FOR CASH. J. LANE & CO., St. Rests, Quebec. Nov. 9, 1865.

A CARD. THE SUBSCRIBER having, by a new and special arrangement, been appointed by Messrs. JACQUES & HAY, of TORONTO, their sole and only Agent in THIS CITY, for the Sale by Auction, of their splendid FURNITURE, takes the earliest opportunity of announcing to the Citizens of MONTREAL and the public generally, that he will, from time to time during the ensuing Spring, offer at his spacious and well established premises, No. 139 GREAT ST. JAMES STREET, the various extensive consignments direct from this celebrated establishment, embracing all the new styles of their elegant and elaborately carved and polished BLACK-WALNUT FURNITURE, in every variety and description necessary to meet the demands of modern taste and convenience.

THE POPE'S HEALTH RESTORED BY DU BARRY'S FOOD.—Cure No. 68,413.—Rome, July 21st, 1866.—The health of the Holy Father is excellent especially since abandoning all other remedies he has confined himself entirely to Du Barry's Revalenta Arabica Food, which has produced a surprisingly beneficial effect on his health, and his Holiness cannot praise this excellent food too highly.—From the Gazette du Midi, July 25th.

F. CALLAHAN & CO., GENERAL JOB PRINTERS, AND WOOD ENGRAVERS, 32 GREAT ST. JAMES STREET, OPPOSITE ST. LAWRENCE HALL. Seal Presses and Ribbon-Hand Stamps of every description furnished to order.

RICHELIEU COMPANY. DAILY ROYAL MAIL LINE BETWEEN MONTREAL AND QUEBEC, And Regular Line between Montreal and the Ports of Three Rivers, Sorel, Berthier, Chamblay, Terrebonne, L'Assomption and Yamaska and other intermediate Ports.

ON and after MONDAY, the 5th of NOVEMBER, and until otherwise ordered, the Steamers of the Richelieu Company will leave their respective wharves as follows:—The Steamer QUEBEC, Capt. J. B. Labelle, will leave Richelieu Pier, opposite Jacques Cartier Square, for Quebec, every Monday, Wednesday, and Friday, at FIVE P.M. precisely, calling, going and returning at Sorel, Three Rivers and Batiscan.

THE STEAMER CHAMBLAY, Capt. F. Lamouroux, will leave the Jacques Cartier Wharf for Chamblay every Tuesday and Friday, at 2 p.m., calling, going and returning, at Vercheres, Contrecoeur, Sorel, St. Ours, St. Denis, St. Antoine, St. Charles, St. Marc, Beloeil, St. Hilaire, St. Mathias; and will leave Chamblay every Saturday at 2 p.m. and Wednesdays at 12 a.m.

Office Richelieu Company, 2nd Nov., 1866. GRAND TRUNK RAILWAY COMPANY OF CANADA. TRAINS NOW LEAVE BONAVENTURE STREET STATION as follows: GOING WEST. Day Express for Ogdensburg, Brockville, Kingston, Belleville, Toronto, Guelph, London, Brantford, Goderich, Buffalo, Detroit, Chicago, Ottawa and all points West, at 9.05 A.M.

GOING SOUTH AND EAST. Express by Railway throughout for New York, Boston, and intermediate points connecting at St. Johns with Vermont Central Railroad, at Burlington with the Rutland & Burlington Railroad, also with the Lake Champlain Steamboats for Lake George, Saratoga, New York, &c., at 3.30 P.M. Ditto do connecting at Rouse's Point, 3.30 P.M. Accommodation Train for Island Pond, Quebec, and intermediate Stations, 7.00 A.M. Express for Boston and intermediate points, connecting at St. Johns with the Vermont Central Railroad, at 8.30 A.M. Express for Island Pond and intermediate Stations, 2.00 P.M. Night Express for Three Rivers, Quebec, River du Loup, and Portland, 10.10 P.M. O. J. BRYDGES, Managing Director, Oct. 15, 1866.

CONVENT OF THE SISTERS OF THE CONGREGATION OF NOTRE DAME, WILLIAMSTOWN (NEAR LANCASTER) C.W. THE system of education will embrace the English and French languages, Music, Drawing, Painting, and every kind of useful and ornamental Needle Work. SCHOLASTIC YEAR, TEN MONTHS. TERMS PER MONTH: Board and Tuition in the English and French languages, \$7.00. Music, 2.00. Drawing and Painting, 1.50. Bed and Bedding, 0.50. Washing, 1.00. Bed and bedding, washing, may be provided for by the parents. No deduction for pupils removed before the expiration of the term, except in case of sickness. Uniform for Winter, Dark blue. Summer, Shepherd's Plaid. Payments must be made invariably in advance.

MATT. JANNARD'S NEW CANADIAN COFFIN STORE, Corner of Craig and St. Lawrence Streets, MONTREAL. M. J. respectfully begs the public to call at his establishment where he will constantly have on hand COFFINS of every description, either in Wood or Metal, at very Moderate Prices. April 1, 1864.



BRISTOL'S SARSAPARILLA IN LARGE BOTTLES. The Great Purifier of the Blood. Is particularly recommended for use during SPRING AND SUMMER, when the blood is thick, the circulation clogged and the humors of the body rendered unhealthy by the heavy and greasy secretions of the winter months. This safe, though powerful, detergent cleanses every portion of the system, and should be used daily as A DIRT DRINK, by all who are sick, or who wish to prevent sickness. It is the only genuine and original preparation for THE PERMANENT CURE OF MOST DANGEROUS AND CONFIRMED CASES OF Scrofula or s Old Sores, Boils, Tumors, Abscesses, Ulcers, And every kind of Scrofulous and Scabious eruptions. It is also a sure remedy for SALT RHEUM, RING WORM, TETTER, SORE HEAD, SOURVY. It is guaranteed to be the PUREST and most powerful Preparation of GENUINE HONDURAS SARSAPARILLA, and is the only true and reliable CURE for SYPPHILIS, even in its worst forms. It is the very best medicine for the cure of all diseases arising from a vitiated or impure state of blood, and particularly so when used in connection with



BRISTOL'S (Vegetable) SUGAR-COATED PILLS. THE GREAT CURE For all the Diseases of the Liver, Stomach and Bowels. Put up in Glass Phials, and warranted to KEEP IN ANY CLIMATE. These Pills are prepared expressly to operate in harmony with the greatest of blood purifiers, BRISTOL'S SARSAPARILLA, in all cases arising from depraved humors or impure blood. The most helpless sufferers need not despair. Under the influence of these two GREAT REMEDIES, maladies, which have heretofore been considered utterly incurable, disappear quickly and permanently. In the following diseases these Pills are the safest and quickest and the best remedy ever prepared, and should be at once resorted to. DYSPESIA OR INDIGESTION, LIVER COMPLAINTS, CONSTIPATION, HEADACHE, DROPSY, and PILES. Only 25 Cts. per Phial. FOR SALE BY J. F. Henry & Co. 303 St. Paul Street, Montreal. General agents for Canada. Agents for Montreal: Devins & Bolton, Lamplough & Campbell, Co., K. Campbell & Co., J. Gardner, J. A. Harte, Picanit & Son, H. R. Gray, J. Goulden, R. S. Latham; and for sale by all the leading Druggists and first-class Perfumers throughout the world. April, 1866.